



EL AMIGO DEL OBRERO

REDACTORES: Dr. LUIS P. LENGUAS - Dr. MIGUEL PEREA

Secretario de Redacción: JUAN N. QUAGLIOTTI—Administrador: FERNANDO C. PLÁ

Órgano de los Círculos Católicos de Obreros del Uruguay
APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS

REDACCIÓN—ADMINISTRACIÓN: Daymán 120—Horas de Oficina: 9 a 12 m., 3 a 5 p. m.

Suscripción en la Capital (por mes) \$ 0.20 | En campaña (semeestre adelantado) \$ 1.20
No se pague ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 10 DE SETIEMBRE DE 1904

Los obreros gobernantes

Dícese que en Australia se está ensayando el gobierno socialista. Como estamos en una época sin principios fijos, y puede decirse sin convicciones hondas, no nos extraña que en los pueblos nuevos, y aun en los viejos, se hagan todo género de ensayos para ver si se mejora la vida, y los pueblos son más felices en el orden puramente material.

Noticias ciertas, emanadas de aquel extremo del mundo, aseguran que los ensayos socialistas están muy lejos de dar el resultado que esperaban sus autores y los ilusos existentes. La intervención del Estado en la organización obrera y en la reglamentación del trabajo puede ser allí y en cualquier otro punto provechosa sin duda alguna, siempre que se funde en doctrinas de severa justicia distributiva, de modo que cada uno tenga lo que por ley natural y divina le corresponde. Pero todo lo que sea propiamente colectivismo (sin colectivismo no hay verdadero socialismo) fracasará, como fracasaron los experimentos hechos en Francia el año 1848. Y esto es lo que, según parece, ha producido allí efectos completamente distintos de los que se esperaban.

Así y todo, resulta que el gobierno autónomo de la colonia o del Estado, o como quiera llamarse, se ha encomendado ahora al partido obrero, cuyo jefe, Mr. Watson, es jefe del gobierno federal.

Ninguna novedad revolucionaria ha llevado al poder el nuevo presidente de la federación. Desacreditadas en la práctica los principios fundamentales socialistas o sea colectivistas, parece que todo lo que hará el nuevo Gobierno quedará reducido al establecimiento del arbitraje obligatorio que someterá a la decisión de un tribunal el salario, las horas de trabajo y cuanto pueda interesar lo mismo a los obreros que a los patrones.

Ya hemos dicho que esto no constituye la esencia del socialismo. La legislación de los antiguos gremios no eran socialistas y, sin embargo, regularizaba las condiciones de los oficios y no consentía que nadie usase libremente de sus derechos individuales para trabajar como más le conveniese.

Ocurre ahora preguntar: ¿en Australia ni en ninguna parte pueden ser los obreros propiamente dichos los gobernantes? ¿Quiénes los gobierna a ellos? Uno que habrá sido obrero, como lo fue voluntariamente por algún tiempo Pedro el Grande de Rusia; pero que ya no lo es y que, aunque lo fuera por necesidades de la vida, no gobierna a los suyos en calidad de obrero y por ser igual a ellos, sino cabalmente por ser desigual, por ser superior en talento, en estudio, en cultura, en habilidad, en carácter, en algo que lo eleva sobre el nivel de sus compañeros.

Para reconocerlo jefe han tenido que reconocerlo superior: han aceptado el principio de la desigualdad contra el cual van trocando toda la vida.

Los Mr. Watson, el jefe del gobierno federal australiano, un obrero cualquiera? ¿Lo son sus colegas de gobierno? ¿Lo son los gobernantes de los demás países. Ignoramos cual será el oficio que tengan; pero como sabemos que pertenecen al partido obrero abogados, médicos, ingenieros, profesores y hasta aristócratas, nada tendrían de particular que Mr. Watson y sus compañeros de gobierno sean hombres de carrera científica, aunque representen y capitaneen al partido obrero.

De modo que ciertamente es el partido obrero el que triunfa y el que gobierna en Australia; pero no serán nunca los obreros que gobiernen, ¡nunca! entendiéndolo bien los que declaman o cantan

la futura igualdad de los hombres, la abolición de las clases y de los tiranos y el imperio de los hijos del trabajo.

Ellos serán siempre hijos del trabajo, con más o menos ventajas, no según sean más o menos favorables a sus pretensiones las leyes que se promulguen, sino según sean más o menos bondadosos y justos los hombres que los gobiernen, llámenlos autócratas o llámenlos jefes del partido obrero.

El trabajador no ha nacido para gobernar, como tal trabajador. Si es un genio, o simplemente un hombre con condiciones de mando, bien pronto se elevará de su propia esfera y se trocará en burgués, y podrá llegar a los cargos más altos del Estado. La historia de todas las naciones está llena de ejemplos de esta clase. Catalina de Rusia había sido cantinera. Murat, hijo de un posadero: la duquesa Dantzig, lavandera. En los tiempos de los Césares fueron elevados al Imperio algunos ruidos soldados de baja condición, y la Tiara ha cenido la frente augusta de hijos de familia humildísimas. Pero al subir a esas alturas, el obrero, el pastor, la cantinera, el posadero, desaparecen, y queda el hombre extraordinario por su valer y por su fortuna que consagra la desigualdad social con su elevación y demuestra que siempre mandan los príncipes; sean príncipes de nacimiento; sean de inteligencia, de valor, de la borbosidad o de buena suerte.

CÍRCULOS

Consejo Superior

Celebró sesión el 3 del corriente bajo la presidencia del doctor Lengua y asistencia de los Pbro. Vidal y Rey, doctores Gallinal, Perea, Fernández, Makinnon, Seco y Ferrés, señores Carlos Carvalho, Novoa, Dumoulin Varonez, González, Monestier, Magreña, Arteaga, Mutoni J. y Quagliotti.

Se dio cuenta de los asuntos entrados: Los Círculos de Montevideo y Paysandú felicitan al Consejo por la constitución de la nueva mesa.

El Círculo de Minas remite una nota relacionada con la impresión de su nuevo reglamento y las liquidaciones que ha remitido últimamente.

Se leyó una nota del señor Cura de San Eugenio del Cuareim, acompañando un estado de las existencias que obran en su poder, que fueron reunidas para la fundación de un Círculo en esa localidad.

El Círculo del Cerro envía \$ 14.35 por su cuenta de útiles y \$ 0.96 por concepto del 1.º sobre las entradas del trimestre vencido en 30 de Junio del corriente año.

Estando presente el Dr. Carlos Ferrés, delegado del Círculo de San José, se le declaró incorporado al Consejo.

Se autorizaron varios pagos.

Se leyó el estado de Tesorería correspondiente al mes de Agosto.

Como aún los Círculos de Fray Bentos y Trinidad no han adaptado sus reglamentos a los Estatutos en vigencia, se resolvió invitarlos a que cuanto antes lloven a efecto esa reforma, dada la necesidad que reviste.

Con respecto a los actos que los Círculos deben realizar para adherirse a los homenajes que se tributan en este año a la Inmaculada Concepción, informa la correspondencia abierta que va a continuación.

Correspondencia abierta

Hemos recibido del Consejo Superior para ser publicada la siguiente correspondencia oficial con los Círculos:

A todos los CÍRCULOS.—El Consejo Superior, en el anhelo de que los Círculos Católicos de Obreros de la República se asocien oficialmente al júbilo que experimenta el orbe católico, con motivo del 50º aniversario de la definición dogmática de la Inmaculada Concepción, ha resuelto exhortarlos a ello de acuerdo con las bases siguientes:

I.—Los Directores, bajo la especial dirección de los Conciliarios de cada Círculo se esforzarán porque todos los socios ganen el santo jubileo.

II.—Se celebrarán triduos de preparación a la Comunión general de los socios después de la cual se hará la consagración de los Círculos a la Virgen Inmaculada.

III.—El Consejo espera que los Directores han de afanarse porque lo recomendado en las anteriores bases se cumpla dentro del término más breve que sea posible; siendo de desear que todos los Círculos

los verifiquen antes del 31 de Octubre próximo.

IV.—Si la situación política del País lo permitiese, y la prudencia no lo vedase, se recabaría el consejo y consentimiento del Excmo. señor Arzobispo Metropolitano para realizar (antes del 8 de Diciembre próximo) una gran peregrinación de obreros a la Virgen del Verdón en las inmediaciones de la ciudad de Minas. A dicho acto que será, en todo caso, organizado y presidido por el Consejo Superior, concurrirán en representación los Círculos del Departamento de Montevideo y los más próximos a la capital, siendo de desear que los demás Círculos, si hallen representados por una delegación lo más numerosa que les sea posible.

V.—El día 8 de Diciembre próximo se celebrarán en todos los Círculos grandes asambleas de actos literario-musicales dedicados a la Inmaculada, debiendo procurarse que todos los temas sean alusivos a la festividad que se celebra. De estos actos los Círculos remitirán relaciones detalladas, que se publicarán en EL AMIGO DEL OBRERO.

VII.—El Consejo Superior dirigirá al Santo Padre, por intermedio del Cardenal secretario de Estado, una nota, comunicando las presentes determinaciones y expresando la incondicional y filial adhesión de los Círculos de Obreros del Uruguay al Romano Pontífice, y solicitando para ellos la Bendición Apostólica.

VIII.—Tan pronto como los Directores de los Círculos se enteren de la presente, se servirán acusar recibo de ella, expresando el día en que resuelvan dar cumplimiento a lo dispuesto en las bases II y III.

A LOS CÍRCULOS DE MONTEVIDEO Y PAYSANDÚ.—El Consejo agradece efusivamente las atentas felicitaciones que han formulado con motivo de la constitución de las nuevas autoridades.

AL DEL CERRO.—Agradecemos recibo de las cantidades de 0.96 por concepto del 1.º sobre las entradas del trimestre vencido en 30 de Junio ppdo. y \$ 14.35 por cuenta de útiles.

Montevideo, Setiembre 10 de 1904.

El Consejo Superior.

Por los pescadores naufragos

El Directorio del C. de Montevideo ha recibido del C.D. de la Unión Itrial, Uruguay una nota por la cual se solicita el concurso de la Institución en beneficio de las familias de los pescadores que perecieron durante el temporal del 10 del pdo.—No ha considerado el Directorio que el Reglamento autorice para este fin erogación alguna de la caja social, pero siéndole altamente simpática la obra de caridad para que se le invite, ha resuelto se publique la expresada nota en EL AMIGO DEL OBRERO y recojer el óbolo particular de las personas que deseen entregarle a la secretaría del Círculo, Minas 240 ó en nuestra administración, Daymán 126.

Desde el próximo número empezaremos pues, a publicar la suscripción.

He aquí el texto de la nota a que acabamos de referirnos:

Unión Industrial Uruguaya.—Montevideo, Agosto 29 de 1904.—Señor Presidente del Círculo Católico de Obreros.—Distinguido señor: El Consejo Directivo de la Unión Industrial Uruguaya, haciéndose eco del profundo sentimiento que ha conmovido a esta población, por el triste fin de los once tripulantes de la barca de la Empresa de Pesca de los señores P. Galcerán y Ca., que perecieron durante el temporal del 10 de Agosto corriente, ha acogido favorablemente la petición de dicha empresa, para cooperar al propósito de arbitrar recursos destinados a aliviar en lo posible el estado precario en que han quedado las familias de aquellos infortunados obreros del trabajo. Para llenar esa misión humanitaria, el Consejo Directivo, acordó constituir una Comisión especial formada por los que suscriben, y los señores Enrique Menini, Emilio Milhats, Emmanuel Regucsi y Santiago A. Michelini Lagurara, la que ha comenzado su tarea, y se permite enviar a Vd. la Lista núm. 16, rogándole se digne favorecerla con su valioso concurso.—La Comisión ha tenido presente la angustiosa situación por que atraviesa el país, así como la contribución que ha hecho cada uno de sus habitantes para auxiliar a las víctimas de la guerra; sin embargo, apela a los sentimientos caritativos de Vd. para llenar de la manera más satisfactoria que lo sea dable, el cometido que se ha impuesto.—Con este motivo, me es grato ofrecer a Vd. las seguridades de mi mayor consideración.—Firmados: R. Cervino (hijo), presidente.—J. Fernández, secretario.

Aviso importante

El Círculo de Montevideo ha dispuesto la publicación de este aviso:

Se hace saber a los señores socios que, con motivo de haber trasladado su residencia a la ciudad de Buenos Aires el señor don José M. Mariffo (hijo) cobrador

del radio del Sur, el Directorio en sesión del 21 del pasado ha dispuesto:

1.º Que interinamente se encargue de la recaudación del radio del Sur el cobrador del radio del centro, don P. Cúneo.

2.º Que se haga saber a los señores socios la existencia de la plaza vacante para que la soliciten por escrito los que deseen hacerlo y reunan las condiciones reglamentarias.

Montevideo, Setiembre 3 de 1904.

El Secretario.

Círculo de Montevideo

Fueron admitidos en la sesión del 31 de Agosto y 7 del corriente, los siguientes nuevos socios:

Activos.—Francisco Demarco presentado por Pascual Lantini, Juan Ferrando por Victorio Gentá, Andrés Otero por Angel Magreña, Eduardo Savani por Santiago Mazzolasco, Pascual Tolly por Antonio Raimondi, Armando A. Buela por Felix Pérez y Pérez, Manuel Poso Palleiro por José Lado Suarez, Luis Martinez Crocco por Pedro Inversini, Esteban Reyes por Benito Raffo, Vicente Laino por José M. Dias de Souza.

Inscriptos.—Isabel M. de Gaudino presentada por Rosalía Munch, Vicenta Aquino por Juan L. Cúneo, Graciela J. de Martinez por Pedro Inversini, Teresa D. de Añón por Vicente Altieri, Dolores Campedónico por Horacio Campodónico, Carmen Calvo Mariffo reincorporada, Rafael M. Cánepa reincorporado.

Adherente.—Horacio Durá presentado por Fernando C. Plá.

Nueva botica

La «Botica de San Antonio», de propiedad de José Múnera, situada en la calle Gaboto esq. Maldonado, despacha desde la fecha las recetas de los médicos del Círculo de Montevideo.

LA GUERRA

La batalla de Masoller

Se ha dado a la prensa un nuevo parte, muy extenso, del teniente general Vazquez sobre la batalla de Masoller acaecida el 1.º de Setiembre.

Abunda en detalles sobre la organización de la línea de fuego del ejército gubernista, precisando la situación de los cuerpos y rol que desempeñaron. Por lo demás dice lo mismo que ha dado a conocer en los anteriores partes.

Aparicio Saravia

Alrededor de si es grave su herida ó es leve, de si ha muerto ó marcha en su ejército, ó si está en territorio brasileiro, han corrido y corren versiones tan contradictorias que es difícil deducir la verdad. Como es lógico las versiones oficiales apuran las seguridades en favor de la herida grave ó muerte de Aparicio y no menos natural es que los nacionalistas insistan en que es leve la herida y que su caudillo marcha en las filas del ejército.

Después de la batalla

Los cuatro mil hombres revolucionarios que se dijo, habían traspuesto la frontera han entrado de nuevo a territorio uruguayo, tiroteándose de paso con la guarnición de Rivera, estando incorporados a la fecha al ejército que mandan Juan José Muñoz, José González y Basilio Muñoz (hijo). Este ejército pudo ganar el departamento de Rivera, haciendo volar el puente de Trauqueras, y sigue la ruta fronteriza para alcanzar el departamento de Cerro Largo, rodeando el Río Negro.

El ejército de Galarza lo persigue de cerca, el que para aumentar sus medios de movilidad, ha sido dotado de numerosa caballería y al efecto el teniente general Vazquez desmontó toda su gente. La extrema vanguardia del ejército del Sur, mandada por Julio Barrios se ha tiroteado con la extrema retaguardia de los revolucionarios. Este contacto hace suponer que estamos en perspectiva de una nueva batalla de proporciones sangrientas.

Muertos y heridos de la fuerza del Gobierno

Se conocen los siguientes nombres de jefes y oficiales del ejército del Norte muertos ó heridos en el combate Masoller:

Muertos: sargento mayor Manuel Medina, capitanes Domingo Fernández, Camilo Correa, Manuel Pedrosa, tenientes primeros Arturo Casillas, Oscar Muñoz, Juan Belen, teniente segundo Pedro Icauranga, subtenientes Eduardo Matos, Vicente Orecas y Gabino Rodríguez.

Después de la acción murieron a consecuencia de las graves heridas recibidas, el capitán Gabriel Pereira y el teniente 1.º Magin Polch.

Heridos: coronel Nascimento Bsbas, tenientes coroneles Gerardo Fernandez, Santiago Rivas, Francisco Cabrera; sargentos mayores Julio C. Martinez, Cornelio Gaetan, Bartolo Dorga; capitanes Ro-

nito Segoria, Florencio Chaves, Lucas Jacobo Galey, Agustín Rios, Ernesto Islas, Vicente Rodríguez, Balerio Nufiez, Pórfido Colto, Bonifacio Acosta, Gerardo Celis, Tomás Camacho; tenientes primeros Conrado Borges, Máximo Klein, Ramón Fernandez, Lino Viana, Enrique Almeida, Andrés J. Hermida; tenientes segundos Pedro B. Escobar, Manlio Perez, Benjamín Pereyra, Gaspar Borches, Florencio Dieut, Dámaso Pintos, Angel Capui, Fermín González, Pablo R. Buela, Arturo Gomez; subtenientes Luis Dufechou, Juan Sico, Manuel Juncos, Rito Amarillo, Victor Cáceres, Luciano Ferreira, Domingo Paz, Aparicio Albin, Pedro Perez, José M. Sereto, Fernando Fragola, Hermenegildo Martinez, José Leibas, Sovero Lopez.

Muertos y heridos de las fuerzas revolucionarias

Plenamente confirmada está la muerte de Yaza, Antonio Mena, Valiente, y las heridas de Aparicio, Mariano y Pancha Saravia, Guillermo García, Fructuoso del Puerto, Concepción Coronel, Arturo Berro y Bernardo García.

José María Aguirre

Cayó muerto en el combate de Masoller. Muy joven, en la plenitud de una vida cristiana y laboriosa, adornado de gallardas prendas personales, con un porvenir seguro, a cuya conquista dedicó sus esfuerzos virtuosos y meritorios, pronto para formar su hogar, su muerte ha producido un profundo dolor.

Amigos, que muchos lo queríamos, sentimos congojas en el alma ante esa prematura desaparición. Aunque nacionalista de convicción, era un espíritu ecuménico, caballeroso, respetuoso de las opiniones contrarias. La revolución lo contó en sus filas el 97, como capitán ayudante del coronel Lamas y con el mismo grado pereció al lado del coronel Guillermo García.

Católico de convicciones arraigadas, creído en un hogar cristiano, que modelara sus creencias, sus correligionarios en la fe, sienten amargamente su muerte, cuando podíamos esperar que sus grandes energías y su inteligencia sirvieran de mucho a nuestra causa.

Consecuente con su partido, acudió valientemente al llamado de los intereses políticos que lo envolvían y su contribución a las pasiones que dividían con fuerza irresistible y ciega a la familia oriental, lo fué funesta por designio de Dios. Hágase su voluntad.

Damos el más sentido pésame a los suyos y pedimos a nuestros lectores una oración por el descanso eterno de su alma.

Diversas informaciones

—De Pampillón no se tienen noticias oficiales. Se asegura está en la Sierra de Mahoma habiéndole reunido la gente de Gil y Pedro Saura.

—Las autoridades brasileras entregaron al comandante Vila, jefe de Santa Rosa el armamento que destinó a la revolución fué tomado hace algunas semanas. Consiste en 200.000 tiros y 20 cajones de dinamita.

—El Ministro de Relaciones Exteriores ha dirigido una nota al Ministro argentino radicado entre nosotros, negando el derecho de asilo por causas políticas en favor del ex-diputado señor Silván Fernández.

—El batallón 4.º de guardias nacionales móviles regresó ayer de la ciudad de San José. También regresó de campaña el batallón 11.

—Nuevos materiales de sanidad fueron enviados anoche a la expedición de auxilios que dirige el doctor Mondino y que está asistiendo a los heridos de Masoller. Fueron remitidos 30 carros de transportes y una dotación de peones.

La acción católica

EN EL MUNDO

El Catolicismo en Inglaterra

Cada día son más satisfactorias las noticias que se reciben de Inglaterra relacionadas con los progresos del catolicismo en aquella nación. De algún tiempo a esta parte (tal vez desde la subida de Eduardo VII al trono), se nota entre los elementos directivos del pueblo inglés un sentimiento de profunda simpatía hacia la Iglesia católica, que hace esperar, sin duda alguna, días mejores para la unidad religiosa en la gran Bretaña.

Ya, al preparar la ceremonia del juramento del nuevo Rey, se intentó suprimir de la fórmula consagrada por el uso católico, no habiéndolo realizado por dificultades de orden muy secundario, aunque subsistiendo y exteriorizándose el decaimiento que el Rey y sus políticos sienten de concluir con ellas.

Posteriormente, y dando pruebas de suma prudencia y no de pequeño valor, el rey Eduardo visitó a Irlanda, la católica y esclavizada «sola hermana», donde ob-

tuvo un recibimiento cortés y respetuoso, que contribuyó en gran manera a suavizar las relaciones del pueblo irlandés con la metrópoli. El Rey pudo entonces comprender la justicia con que los católicos de Irlanda se quejan de las vejaciones de que son víctimas, y admirar de cerca las virtudes de aquellos laboriosos irlandeses, tan amantes de su religión como de sus antiguas libertades.

Ahora recientemente, con motivo de la visita que los marineros de la escuadra inglesa han hecho a Su Santidad, los grandes periódicos de Londres, que representan la opinión, pública dedican grandes elogios al bello discurso pronunciado en aquella ocasión por Pio X, y reconocen la sublime misión de paz y de amor que la ha sido confiada a la Iglesia, la gran maestra de los pueblos. Y el «Times», que es el maestro y guía de casi todos los periódicos ingleses, ha dicho terminantemente en uno de sus últimos números, que la conducta de la Santa Sede en su actual conflicto con el gobierno francés se ha contenido en los términos de la razón y de la justicia.

Otro motivo de satisfacción para los católicos ingleses ha sido el viaje que el Emmo. Cardenal Vannutelli ha realizado por algunas importantes ciudades de Irlanda con motivo de la consagración de la catedral de Armagh.

El eminente Purpurado ha recibido en todas partes las más exquisitas atenciones, así del elemento oficial como el del clero y el pueblo inglés, que ven en la Religión un poderoso elemento de cultura y de progreso social, sin el que las naciones se precipitan en la decadencia más espantosa.

Finalmente, es gran consuelo para los espíritus piadosos, atribulados por los dolorosos sucesos de Francia, el saber que el episcopado inglés, unido en un solo sentimiento de fe y de amor, se ha puesto del lado de la justicia y enfrente de la iniquidad. Hé aquí el texto del Mensaje que el Arzobispo de Westminster ha dirigido días pasados al Cardenal Arzobispo de París: «Los Obispos de Inglaterra reunidos en Westminster me encarga que envíe a V. E. y por conducto vuestro a toda la Francia católica el testimonio de su profunda simpatía y la promesa de sus oraciones en la terrible crisis y en la contradicción que en estos momentos os afligen».

[Loado sea Dios, que con oróligamano derrama sus bendiciones en la Isla de los Santos.

Del medio de asegurar

La Independencia de las Papas

TRADUCIDO DEL ITALIANO EXPRESAMENTE PARA «EL AMIGO DEL OBRERO».

(Continuación)

D.—Larguillo habéis sido, pero la culpa es mía: debiera haber propuesto las dificultades por separado: ahora me corregiré.—Oiga V. esta otra. Italia tiene derecho a ser independiente del extranjero y a estar unida en un solo cuerpo de nación; para obtener este bien supremo Italia debe hacer cesar el temporal señorío del Papa. Esta es una dificultad que V. no soltará.

M.—¿Ya apareció aquello! Hablémoslo claro, y quizá nos entenderemos, y si no nos entendemos, sabremos el punto cardinal de la divergencia y me podré decir a mí mismo: No te he disimulado la verdad. Distingamos las cosas. 1.º La independencia de Italia de todo poder extranjero es de suyo buena y deseable? Si, es de suyo buena y deseable? El Pontífice no la contrarió jamás: antes bien, algunos Papas, como Julio II, la defendieron calurosamente. 2.º La unidad de Italia era de suyo buena, deseable? Era buena y deseable en el caso de que el obtenerla no hubiese importado la violación de sagrados derechos preexistentes: tales derechos existían y a nadie le era lícito atropellarlos. La moral evangélica y natural jamás podrá admitir el principio abominable de que sea lícito hacer el mal aunque sea por un fin óptimo en sí mismo. Que tú procures con medios honrados aumentar y redondear tus fincas, es cosa natural y justa; pero nunca te será lícito violar el derecho del vecino, hacerle conceción, arrojarlo con la fuerza, aunque todo eso lo hicieras para mejorar tus fincas y con el fin de acarrear utilidad a la agricultura, al comercio, a la industria en general.—El haber confundido la independencia con

Gran Bazar, Ferretería y Pinturería

Precios sin competencia—Invito al público visiten la casa

CALLE 18 DE JULIO esquina PLAZA CAGANCHA de JOSE ZUNINO—Depósito permanente de cubiertos, porcelanas, cristalerías, artículos para regalos. Inmensa surtido en plantas artificiales de metal y flores de porcelana. Única casa que confecciona cualquier adorno artificial para altares, iglesias, etc., etc.

Establecimientos católicos DE ENSEÑANZA

PARA VARONES

Colegio Seminario.—Enseñanza elemental y superior.—Admite externos, pupilos, tres cuartos de pupilos y medio-pensionistas.

Colegio de la Sagrada Familia.—Agricultura 217.

Colegio Pío (en Villa Colón).—Enseñanza elemental y superior.—Admite externos, pupilos y medio pupilos.

Colegio de la Inmaculada Concepción, dirigido por los Padres del Sagrado Corazón de Jesús (Itayoneses).—Mercedes 137.

Colegio de San Antonio.—Bajo la dirección de los P. P. Capuchinos. Se enseña instrucción elemental. Calle Minas entre Canelones y Maldonado.

Escuela de San Vicente de Paul. Sostentada por el Consejo Superior de la Sociedad.—(Gratuita). Calle Treinta y Tres.

Colegio Católico de San Vicente.—Plaza San Agustín (Unión).

Colegio del Sagrado Corazón de Jesús.—Dirigido por los RR. PP. Salesianos, calle Mercedes 486, recibe medio-pupilos y externos.

Talleres de Don Bosco.—Estanzuela.

Colegio Parroquial de San Francisco.—Se da enseñanza elemental y comercial.—Calle 65A.

Colegio de Nuestra Señora de la Merced.—Calle Independencia 142.—Villa

José M. Muñoz. (Barrio Reus al Norte).

Colegio Parroquial de San Luis.—Iglesia Parroquial del Reducto.

Círculo Juvenil del Sagrado Corazón de Jesús.—Curso nocturno de francés.—Canelones 224.

Colegio de la Guardia de Honor del Corazón de Jesús.—Para varones. Director: Francisco Asborno.—Calle Maldonado núm. 102.

Colegio Pbro. José B. Capurro.—Dirigido por los Hnos. de la Sagrada Familia. Calle Maciel núm. 103.

PARA NIÑAS Y SEÑORITAS

Colegio de Nuestra Señora del Huerto.—Calle San José esquina Daymán. Admite externas, pupilas y medio-pensionistas.

Colegio de las Religiosas Salesas.—Convento de la Visitación, calle Canelones esquina Ibicuy. Admite externas, pupilas y medio-pensionistas.

Colegio del Inmaculado Corazón de María.—Dirigido por las Hermanas Alorriceras.—Mercedes entre Olinar y Egilo, admite externas, pupilas y medio-pupilas.

Colegio de las Hermanas Teresas.—(Compañía de Santa Teresa de Jesús).—Calle Solís 51. Admite externas, pupilas y medio-pensionistas.

Escuela-Taller de María Auxiliadora.—Se admiten externas, medio-pupilas e internas. Calle Canelones esquina Magallanes.

Colegio de las Religiosas Dominicas.—Calle Cerrito 157. Admite externas, pupilas y medio-pensionistas.

Colegio de las Religiosas Dominicas. Admite externas, pupilas y medio-pensionistas.—Calle Rivera esquina Patria.

Colegio de San José, dirigido por las Hermanas de la Misericordia.—Calle Iglesia núm. 39 y 41 (Paseo del Molino). Admite externas, pupilas y medio-pensionistas.

Colegio de Nuestra Señora de Lourdes.—Dirigido por las Hermanas de la Inmaculada Concepción de la Caridad Cristiana (Alemanas). Se admiten externas, medio-pupilas e internas. Calle Martín García núm. 14.

Escuela-Taller de las RR. HH. Vicentinas.—Se da enseñanza superior. Calle Reconquista núm. 105.

Escuela-Taller del Niño Jesús de Praga, de enseñanza elemental.—Calle Yaro núm. 11.

Escuela-Taller de las RR. HH. Salesianas.—Calle Canelones esquina Magallanes.

A LOS VIAJEROS, que lleguen a Villa Colón, alquilen los carruajes de la Cochería de Domingo Moro, cuyos precios no tienen competencia. Esta casa tiene también establecido un completo servicio de pompas fúnebres. Teléfono: La Uruguaya.

FABRICA NACIONAL A VAPOR DE

Jabones finos para tocador y medicinales

DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfurosos, Bicoloro, Félico, Alquitran, y entre estos el Nafiol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa.

Direcciones: Escritorio, 26 de Mayo N.º 371.—Teléfono «La Uruguaya» N.º 830.

A NUESTROS CONSOCIOS:

COCHERÍA DEL CARMEN

MANUEL RODRIGUEZ Y C^{IA}

CALLE VAZQUEZ N.º 108 A 114

ENTRE 18 DE JULIO Y RIVERA

Se atienden pedidos a toda hora del día y de la noche.

Carruajes por mes y servicio para casamientos, paseos, etc., etc.

Servicio fúnebre, desde los más pomposos a los más sencillos.

ESTA CASA HACE EL SERVICIO DEL CÍRCULO CATÓLICO DE OBREROS

ELEMENTOS DE PRIMER ORDEN.

PRECIOS MODICOS | Teléfono: «LA URUGUAYA» núm. 802

«LA COOPERATIVA» núm. 1164

KOLA "REGENERATRIX"

DEL D^R HAUTECEUR

VERMICULADA

TÓNICO DEL CORAZON POR EXCELENCIA

Excitante del Sistema muscular

SE EMPLEA CON EL MAYOR ÉXITO EN LOS CASOS DE

Agotamiento Nervioso, Neurastenia, Fatiga física o intelectual

UNICOS CONCESSIONARIOS E INTRODUCIDORES EN EL URUGUAY:

ROCH, CAPDEVILLE, JAHN Y C^{IA}. 267-271, Calle Cerrito. MONTEVIDEO.

INTERESANTE PARA SACERDOTES

En la «Cordonera» fundada en el año 1870

SASTRERIA, ROPERIA Y SOMBRERERIA

De Francisco Costa

La casa se compromete a confeccionar sotanas, mantos igual que las extranjeras con un 20 c/o más barato, porque recibe los cachemiras directamente de Europa.

Gran surtido de cordones y borlas de seda.

La casa se cierra todos los días de fiesta.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

CALLE 18 DE JULIO 550ª y 552, ESQ. VAZQUEZ

¡¡ Aquí está !!

Almacén y Baratillo de comestibles

CALLE PAMPAS, 148 ESQ. PANAMÁ, 35 Y 37

DE

Clemente Gutierrez

Surtido general en comestibles, especialidad en licores y vinos finos.

Recomendable surtido en conservas españolas, francesas, italianas, etc., etc.

Lozas, the y café.—Todo de primera calidad.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Se lleva a domicilio

Calles Pampas, 148 esq. Panamá, 35 y 37

MONTEVIDEO

heridas, y profanaron recuerdos que me

eran más queridos que la vida. Desde ese

momento he tenido la publicidad y jamás

he vuelto a exponer trabajo alguno.

Había en las palabras del anciano una

calma tierna y conmovedora serenidad. En

este momento me pareció su figura tan

noble y majestuosa, que quedé profundamente

comovido, y solo después de un

momento de reflexión le pregunté:

—¿Y ahora no trabajáis ya nada?

—Trabajo aún de tiempo en tiempo—

dijo.—Me sería imposible abstenerme por

completo, aún cuando lo quisiera. El arte

se ha hecho para mi corazón una necesidad

imperiosa, porque él es la varita mágica

—Si no me engaño, habéis leído algu-

nas de mis obras. ¿Amáis la literatura?

—Yo no leo mucho,—contes—, sin

embargo, poseo la mayor parte de vuest-

ras obras.

—¿Y os han podido gustar?

—Vuestras relaciones de la Campino y

vuestros bosquejos morales sobre todo, si

más que lo que podréis imaginar. Hay

alguno que lo he leído más de diez veces.

No son las historias mismas las que me

producen todavía placer después de varias

lecturas, sino el tono, una especie de armo-

nía secreta que se acuerda con mi carácter

y que me entusiasma.

Yo miré al anciano con ojo interroga-

do para obtener más amplias explicaciones.

—En las relaciones de que quiero ha-

blar,—dijo,—reina una especie de candi-

da sencilla, de dulce sensibilidad y de

inequívoca esperanza, un sentimiento

sincero de admiración de la naturaleza, de

reconocimiento hacia Dios y de amor a la

humanidad. Estas lecturas me han con-

Avisos profesionales

ARTURO SEMERIA.—Abogado.—Estudio: calle Canelones, 147.

LUIS BARATTINI.—Médico cirujano.—consultas de 1 a 2. Piedad 144.

LUIS P. LENGUAS médico cirujano; consultas de 2 a 3 p. m. Agraciada 132.

MIGUEL PEREA abogado. Estudio: calle Mercedes 118.

ANTONIO HARAN.—Médico cirujano, consultas de 1 a 3. San José 83.

JUAN HIRIART.—Médico cirujano, Consultas de 1 a 2. Convención 285.

HIPOLITO GALLINAL.—Abogado. Estudio: calle Buenos Aires 238.

ESTEBAN J. TOSCANO.—Médico cirujano. Consultorio: Agraciada 201.

JUAN VARESE.—Escribano público. Escritorio: Misiones 218. Montevideo.

JOSE S. GONZALEZ.—Escribano público. Ha trasladado su oficina a la calle Misiones núm. 173 y 175.

SIXTO J. DUTRA.—Contador público. Miguelete 53. Particiones y cualquier trabajo de contabilidad.

IGNACIO BERGARA.—Escribano público.—Misiones 180, entre 25 de Mayo y Rincon; Teléfono: Cooperativa 189.

JUAN LLADO.—Tasador y constructor ha cambiado su domicilio a la calle de Médanos 222, entre San José y Soriano.

ALEJANDRO GALLINAL.—Doctor en medicina, Dayman 157. Consultas de 3 a 4 p. m., los lunes, miércoles y viernes.

BERNASCONI y PUPPO (hijo).—Constructores. Se encargan de toda clase de trabajos pertenecientes al ramo de albañilería. Piedad, 6 (Aguada).

JUAN B. BAZZANO.—Escribano público. Misiones 180 entre Rincon y 25 de Mayo. 18 de Julio 164 (Unión). Teléfono: «La Cooperativa» 189.

J. A. AGUERRE. Médico cirujano.—Especialista en las enfermedades nerviosas.—Consultas los lunes, miércoles y viernes de 1 a 3 p. m. San José 215.

SALVADOR CAZEAX.—Balanceador público. Se encarga del arreglo de sucesiones, tramitación de asuntos judiciales y cobranza de alquileres.—Payсандá 397.

Solucion Orthos

(Glicerofosf. alcali-ferrosos)

Da vida y vigor al sistema

nervioso: luego cura la debilidad

mental, la neurastenia, la impo-

tencia raquitismo, la impo-

tencia prematura y los des-

arreglos cerebro-espinales.

Laboratorio químico Italo-Americano

FIRENZE

JARDIN del SIGLO

DE

Miguel Desalvo y C^{IA}.

CALLE AGRACIADA NÚM. 184

Se venden plantas de todas clases y se

hace todo trabajo en flores.

Teléfono La Cooperativa 1107. Montevideo

Fabrica a vapor

De VELAS de CERA y ESTEARINAS EXTRANJERAS

VIUDA CACCIATORI

Escritorio y depósito

Rio Negro 52

Fabrica

Juan M. Blanco 48

CASA FUNDADA EN EL AÑO 1873.—LA MÁS ANTIGUA Y ACREDITADA

Velas de estearina extranjera de 950, 700 600, 500, 450, 400, 350 y 18

gramos c/u.

Hachones de estearina extranjera de 5 3/2 1/2, 2 y 1 1/2 kilogramos c/u.

Velas de exterior para familia y carruajes.

Velas de cera refinadas puras garantidas.—Idem idem idem Extra.—Idem idem

idem comunes.—Idem idem idem bordadas para confirmaciones.

EL NIÑO ELEGANTE

Casa Especial en CONFECCIONES

JUAN y RAMON ARRARTE VICTORIA

Especialidad en trajes de medida para hombres y jóvenes; esmero en las confecciones de trajes para niños y niñas, recomendada por sus famosos precios.

CALLE 18 DE JULIO NUMERO 566

MONTEVIDEO

PANADERIA DEL PUERTO

A VAPOR

DE RAMON IGLESIAS

Calle PIEDRAS 38 al 40

(Frente al Mercado del Puerto)

Especialidad en pan de todas clases, de

mañana y de tarde; depósito de harinas de

las mejores marcas de Buenos Aires y del

país; así como fideos por mayor y menor,

depósito de galleta de campaña y marina.

Se recomienda por su especialidad la

galleta marina para las familias, recomendada

por los doctores para los enfermos por ser

sin competencia en su clase.—Se atiende

cualquier pedido del ramo con prontitud y

esmero.

NOTA.—No se admite pan devuelto.

Bragueros sistema Carlos Behrens

Calle Colonia, 30

ENTRE FLORIDA Y ANDÉS

Montevideo

SISTEMA CARLOS BEHRENS

Instituto Ortopédico

Bragueros sin elástico de metal, privile-

giados en las Repúblicas Oriental y Ar-

gentina.—Corsets ortopédicos para curar

las deformaciones de la espina dorsal.—

Fajas con sus aparatos para las quebradur-

as del ombligo, idem para dolores espina-

les, idem para adelgazar y enfermedades

del vientre.—Aparatos para ríñones mó-

vil 6 flotante y para diversas enfermeda-

des del estómago.—Respalderos para cor-

regir la mala costumbre de llevar la cabe-

za baja.—Piermas y brazos artificiales.

Pídanse prospectos que se remiten gra-

tis.—Todos los aparatos son garantidos

por su eficacia.—Carlos Behrens, orto-

pédico.

"AU CONFORMATEUR UNIVERSEL"

SOMBRERERIA

LUIS CAVIGLIA

FABRICACION ESPECIAL

EN SOMBREROS PARA EL CLERO

ROPA BLANCA Y OTROS ARTICULOS

PARA HOMBRE

RINCON 88

MONTEVIDEO

bices esto bastado para hacérmelas queri-

das. Hay además razones que no puedo

decir.

Nos encontramos en este momento

cerca de dos ó tres paisanos que venían a

nuestro encuentro por el camino. Guardar-

mos silencio hasta que ellos nos hubieron

alcanzado. Entonces el anciano me pre-

guntó:

—No haréis más que atravesar Bon-

delghem, para ir esta noche a dormir en Ben-

kelhout? (No es, por tanto, un designio

pastoril lo que os trae a nuestra par-

ticular aldea?

—Por el contrario, yo tenía la intención

de tomar, a mi paso, algunos datos acerca

de una cosa que me han referido; pero, ya

que vos sois tan bueno y servicial, conmi-

go por qué no os preguntaría lo que dese-

saber? (Hay en el cementerio de Bon-

delghem una tumba de hierro, no es así?)

—En efecto, hay una tumba que los

cándidos aldeanos llaman la tumba de

hierro; pero esta tumba os ofrece nada de

particular.

Estas dolencias que tantas

víctimas hacen entre

las tiernas criatu-

ras se curan

con el

Jabón para

EMPACHO

que elabora directamente la

BOTICA DEL CLERO—MONTVIEJO

Y que aprobó el Consejo de

H. Pábliz Julio de 1873

LIBRERIA POPULAR

JUAN FREROTTI Y C^{IA}

18 de Julio, 519